

Instructions for Use

RFP-100A Footswitch



Baylis Medical Company Inc.
5959 Trans-Canada Highway
Montreal, Quebec, Canada, H4T 1A1
Tel: (514) 488-9801/ (800) 850-9801 Fax: (514) 488-7209
www.baylismedical.com

EU Authorized Representative:
Quality First International
20 Eversley Road, Bexhill-on-Sea, East Sussex
TN40 1HE, United Kingdom
Tel: +44-(20)-8-522-1937 Fax: +44-(20)-8-522-1937



© Copyright Baylis Medical Company Inc., 2011-2019

The Baylis Medical logo is a trademark and/or a registered trademark of Baylis Medical Company Inc. in the United States of America and/or other countries.

English

Carefully read all instructions prior to use. Observe all contraindications, warnings and precautions noted in these instructions. Failure to do so may result in patient complications.

Caution: Federal (U.S.A.) law restricts this device to sale by or on the order of a physician.

I. DEVICE DESCRIPTION

The RFP-100A Footswitch (Footswitch) is used with the RFP-100A Baylis Medical Company Radiofrequency Puncture Generator (RFP-100A Generator) for RF energy delivery. The Footswitch is provided with redundant micro switches and is used as an alternative to the RF On/Off button on the RFP-100A Generator for RF energy delivery.

II. INDICATIONS FOR USE

The Footswitch is to be used with the RFP-100A Generator.

III. CONTRAINDICATIONS

The Footswitch is not recommended for uses other than the indicated use. The RFP-100A Generator Instructions for Use should be consulted for any other contraindications that may be associated with use of the RFP-100A Generator.

IV. WARNINGS

- Only physicians with a thorough understanding of radiofrequency powered puncture procedures should use this device.
- Do not alter this device in any way.
- The Footswitch must be used with the RFP-100A Generator only. Attempts to use it with other radiofrequency puncture generators can result in serious electrical injury of the patient and/or operator.

V. PRECAUTIONS

- Do not attempt to use the Footswitch before thoroughly reading the accompanying Instructions for Use and RFP-100A Generator Instructions for Use manual.
- Visually inspect the Footswitch prior to use. Do not use the Footswitch if there is any damage.
- Regularly inspect and maintain the Footswitch according to section VII. and X.

VI. ADVERSE EVENTS

The RFP-100A Generator Instructions for Use should be consulted for any adverse events.

VII. INSPECTION PRIOR TO USE

Prior to use all the individual components including the RFP-100A Generator and the Footswitch should be carefully examined for damage or defects, as should all equipment used in the procedure. Do not use defective equipment.

VIII. DIRECTIONS FOR USE

The Footswitch serves as an actuator for the connected device. When connected to the RFP-100A Generator, the Footswitch can be used as an alternative to the RF ON/OFF button on the RFP-100A Generator to activate or terminate RF energy delivery.

For Footswitch procedure and connections to the RFP-100A Generator please refer to the RFP-100A Generator Instructions for Use manual.

IX. CLEANING INSTRUCTIONS

The outer surface of the Footswitch may be cleaned with a mild soapy solution. DO NOT immerse the Footswitch in any liquid. Avoid caustic or abrasive cleaners. If disinfecting is required, 70% isopropyl alcohol or 5% solution of household bleach may be used to clean the outer surfaces. The Footswitch cannot be sterilized.

X. MAINTENANCE

Regular checks or maintenance is recommended according to ambient conditions and application frequency:

Check actuating elements for mechanical function. To perform this test, disconnect the footswitch from RFP-100A Generator. Press on the footswitch and release force. Confirm that the footswitch returns to its rest position (released state).

Check housing and connecting cable for damage and harmful dirt.

XI. CUSTOMER SERVICE AND PRODUCT RETURN INFORMATION

If you have any problems with or questions about Baylis Medical Equipment contact our technical support personnel.

NOTES:

- In order to return products you must have a return authorization number before shipping the products back to Baylis Medical Company.
- Baylis Medical will not accept any piece of used equipment without a sterilization certificate.

XII. LABELING AND SYMBOLS

	Manufacturer		Consult Instructions for Use
	EU Authorized Representative		Model number
	Caution		Serial Number
	Only for EU member states: Use of this symbol indicates that the product must be disposed of in a way that complies with local and national regulations. For questions regarding recycling of this device please contact your distributor		
	Federal (U.S.A.) law restricts this device to sale by or on the order of a physician.		

XIII. Technical Data

Standards	IEC 60601-1 IEC 60601-1-2 IEC 60601-2-2 IEC 60601-2-22 IEC 60529
Enclosure	Unbreakable, self extinguishing thermoplast.
Contact	Reed
Contact Material	Rhodium
Protection Class	IP X8 as per IEC 60529
Electrical Connection	3 m shielded cable (3xAWG 24C UL, GY) with LEMO-Connector 4 –pole.
Electrical Characteristics:	

Switching Voltage (UB)	Max. 25 V AC / 60 V DC
Low Current Switching (IB)	Max. 1A
Breaking Capacity (PB)	Max. 30VA
Mechanical lifetime	> 1Mio. Switching Cycles

XIV. Environmental Data

Environmental Conditions	Storage	Operating
Temperature	-20 °C to +70° C	-10 °C to +60 °C
Relative humidity	5 - 100%	10 - 100%
Air pressure	500hPa - 1060 hPa	700hPa - 1060 hPa

XV. LIMITED WARRANTY – Disposables and Accessories

Baylis Medical Company Inc. (BMC) warrants its Disposable and Accessory products against defects in materials and workmanship. BMC warrants that sterile products will remain sterile for a period of time as shown on the label as long as the original package remains intact. Under this Limited Warranty, if any covered product is proved to be defective in materials or workmanship, BMC will replace or repair, in its absolute and sole discretion, any such product, less any charges to BMC for transportation and labor costs incidental to inspection, removal or restocking of product. The length of the warranty is: (i) for the Disposable products, the shelf life of the product, and (ii) for the Accessory products, 90 days from shipment date. This limited warranty applies only to new original factory delivered products that have been used for their normal and intended uses. BMC's Limited Warranty shall not apply to BMC products which have been resterilized, repaired, altered, or modified in any way and shall not apply to BMC products which have been improperly stored or improperly cleaned, installed, operated or maintained contrary to BMC's instructions.

DISCLAIMER AND LIMITATION OF LIABILITY

THE LIMITED WARRANTY ABOVE IS THE SOLE WARRANTY PROVIDED BY SELLER. SELLER DISCLAIMS ALL OTHER WARRANTIES, WHETHER EXPRESSED OR IMPLIED, INCLUDING ANY WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR USE OR PURPOSE.

THE REMEDY SET FORTH HEREIN SHALL BE THE EXCLUSIVE REMEDY FOR ANY WARRANTY CLAIM, AND ADDITIONAL DAMAGES, INCLUDING CONSEQUENTIAL DAMAGES OR DAMAGES FOR BUSINESS INTERRUPTION OR LOSS OF PROFIT, REVENUE, MATERIALS, ANTICIPATED SAVINGS, DATA, CONTRACT, GOODWILL OR THE LIKE (WHETHER DIRECT OR INDIRECT IN NATURE) OR FOR ANY OTHER FORM OF INCIDENTAL, OR INDIRECT DAMAGES OF ANY KIND, SHALL NOT BE AVAILABLE. SELLER'S MAXIMUM CUMULATIVE LIABILITY RELATIVE TO ALL OTHER CLAIMS AND LIABILITIES, INCLUDING OBLIGATIONS UNDER ANY INDEMNITY, WHETHER OR NOT INSURED, WILL NOT EXCEED THE COST OF THE PRODUCT(S) GIVING RISE TO THE CLAIM OR LIABILITY. SELLER DISCLAIMS ALL LIABILITY RELATIVE TO GRATUITOUS INFORMATION OR ASSISTANCE PROVIDED BY, BUT NOT REQUIRED OF SELLER HEREUNDER. ANY ACTION AGAINST SELLER MUST BE BROUGHT WITHIN EIGHTEEN (18) MONTHS AFTER THE CAUSE OF ACTION ACCRUES. THESE DISCLAIMERS AND LIMITATIONS OF LIABILITY WILL APPLY REGARDLESS OF ANY OTHER CONTRARY PROVISION HEREOF AND REGARDLESS OF THE FORM OF ACTION, WHETHER IN CONTRACT, TORT (INCLUDING NEGLIGENCE AND STRICT LIABILITY) OR OTHERWISE, AND FURTHER WILL EXTEND TO THE BENEFIT OF SELLER'S VENDORS, APPOINTED DISTRIBUTORS AND OTHER AUTHORIZED RESELLERS AS THIRD-PARTY BENEFICIARIES. EACH PROVISION HEREOF WHICH PROVIDES FOR A LIMITATION OF LIABILITY, DISCLAIMER OF WARRANTY OR CONDITION OR EXCLUSION OF DAMAGES IS SEVERABLE AND INDEPENDENT OF ANY OTHER PROVISION AND IS TO BE ENFORCED AS SUCH.

IN ANY CLAIM OR LAWSUIT FOR DAMAGES ARISING FROM ALLEGED BREACH OF WARRANTY, BREACH OF CONTRACT, NEGLIGENCE, PRODUCT LIABILITY OR ANY OTHER LEGAL OR EQUITABLE THEORY, THE BUYER SPECIFICALLY AGREES THAT BMC SHALL NOT BE LIABLE FOR DAMAGES OR FOR LOSS OF PROFITS, WHETHER FROM BUYER OR BUYER'S CUSTOMERS. BMC'S LIABILITY SHALL BE LIMITED TO THE PURCHASE COST TO BUYER OF THE SPECIFIED GOODS SOLD BY BMC TO BUYER WHICH GIVE RISE TO THE CLAIM FOR LIABILITY.

No agent, employee or representative of Baylis Medical has the authority to bind the Company to any other warranty, affirmation or representation concerning the product.

This warranty is valid only to the original purchaser of Baylis Medical products directly from a Baylis Medical authorized agent. The original purchaser cannot transfer the warranty.

Use of any BMC product shall be deemed acceptance of the terms and conditions herein.

The warranty periods for Baylis Medical products are as follows:

Disposable Products	The shelf life of the product
Accessory Products	90 days from the shipment date

Français

Lisez attentivement le mode d'emploi avant d'utiliser le produit. Respectez toutes les contre-indications, mises en garde et précautions qui y sont indiquées, sans quoi vous risqueriez de causer du tort au patient.

Avertissement : La loi fédérale (États-Unis) limite la vente de ce dispositif à un médecin ou sur prescription médicale.

I. DESCRIPTION DU DISPOSITIF

L'interrupteur au pied RFP-100A (interrupteur au pied) s'utilise avec le Baylis Medical Company Radiofrequency Puncture Generator (générateur RFP-100A) pour l'administration d'énergie radiofréquence (RF). L'interrupteur au pied comporte des microinterrupteurs redondants et peut servir de bouton marche/arrêt du générateur RFP-100A pour la production d'énergie RF.

II. INDICATIONS

L'interrupteur au pied doit être utilisé avec le générateur RFP-100A.

III. CONTRE-INDICATIONS

Il n'est pas recommandé d'utiliser l'interrupteur au pied pour un usage autre que celui précisé dans l'indication. Consultez le mode d'emploi du générateur RFP-100A pour connaître toute autre contre-indication possible associée à l'utilisation du générateur RFP-100A.

IV. MISES EN GARDE

- Seuls les médecins connaissant très bien les procédures de ponction par radiofréquence doivent utiliser ce dispositif.
- Ne modifiez pas ce dispositif de quelque manière que ce soit.
- L'interrupteur au pied doit être utilisé exclusivement avec le générateur RFP-100A. Tenter de l'utiliser avec d'autres générateurs de ponctions par RF pourrait causer des blessures électriques graves au patient ou à l'opérateur.

V. PRÉCAUTIONS

- Ne tentez pas d'utiliser l'interrupteur au pied avant d'avoir lu attentivement le mode d'emploi connexe ainsi que celui du générateur RFP-100A.

- Inspectez visuellement l'interrupteur au pied avant de l'utiliser. N'utilisez pas l'interrupteur au pied s'il est endommagé.

- Examinez l'interrupteur au pied régulièrement et faites-en l'entretien conformément aux directives des sections VII et X.

VI. EFFETS INDÉSIRABLES

Consultez le mode d'emploi du générateur RFP-100A pour connaître les effets indésirables.

VII. INSPECTION AVANT UTILISATION

Avant d'utiliser chaque composante, y compris le générateur RFP-100A et l'interrupteur au pied, examinez-la attentivement pour déceler tout dommage ou défaut. Faites de même pour tout l'équipement utilisé pour l'intervention. N'utilisez pas d'équipement défectueux.

VIII. DIRECTIVES D'UTILISATION

L'interrupteur au pied sert d'actionneur du dispositif branché. Lorsqu'il est raccordé au générateur RFP-100A, l'interrupteur au pied peut remplacer le bouton marche/arrêt du générateur RFP-100A pour activer ou désactiver la production d'énergie RF.

Pour savoir comment raccorder l'interrupteur au pied au générateur RFP-100A, consultez le mode d'emploi du générateur RFP-100A.

IX. NETTOYAGE

La surface extérieure de l'interrupteur au pied doit être nettoyée avec une solution savonneuse douce. NE plongez PAS l'interrupteur au pied ou ses accessoires dans un liquide. Évitez les nettoyants corrosifs ou abrasifs. Si vous devez désinfecter les surfaces extérieures, vous pouvez utiliser une solution de 70 % d'alcool isopropylique ou de 5 % d'eau de Javel ménagère. L'interrupteur au pied ne doit pas être stérilisé.

X. ENTRETIEN

Il est recommandé de procéder régulièrement à des vérifications et à l'entretien en fonction des conditions ambiantes et de la fréquence d'utilisation :

Vérifiez le fonctionnement mécanique des éléments de commande. Pour ce faire, débranchez l'interrupteur au pied du générateur RFP-100A. Appuyez sur l'interrupteur au pied, puis relâchez-le. Assurez-vous que l'interrupteur au pied retourne en position de base (relâché). Inspectez le boîtier et le câble de connexion pour déceler tout dommage ou toute saleté nuisible.

XI. SERVICE À LA CLIENTÈLE ET RETOUR DE PRODUIT

En cas de problème ou de questions sur l'équipement de Baylis Médicale, communiquez avec notre personnel du soutien technique.

NOTES :

- Avant d'expédier un produit à Baylis Médicale Cie inc., vous devez obtenir un numéro d'autorisation de retour de produit.
- Baylis Médicale n'acceptera aucun équipement usagé sans certificat de stérilisation.

XII.

SYMBOLES

	Fabricant		Consulter le mode d'emploi
	Représentant autorisé dans la Communauté européenne		Numéro de modèle
	Avertissement		Numéro de série
	Dans les états membres de l'UE seulement : Ce symbole indique que le produit doit être mis au rebut conformément aux règlements locaux et nationaux. Si vous avez des questions concernant le recyclage de ce dispositif, veuillez communiquer avec votre fournisseur.		
	La loi fédérale (États-Unis) limite la vente de ce dispositif à un médecin ou sur prescription médicale.		

XIII. DONNÉES TECHNIQUES

Normes	CEI 60601-1 CEI 60601-1-2 CEI 60601-2-2 CEI 60601-2-22 CEI 60529
Boîtier	Thermoplastique incassable auto-extinguible
Contact	Lames souples
Matériau du contact	Rhodium
Classe de protection	IP X8 conformément à la norme CEI 60529
Raccordement électrique	Câble armé de 3 m (3 x AWG 24C UL, GY) avec connecteur quadriplaire LEMO.
Caractéristiques électriques :	
Tension d'interruption	Max. 25 V c.a. / 60 V c.c.
Faible courant d'interruption	Max. 1A
Pouvoir de coupure	Max. 30 VA
Durée de vie mécanique	> 1 Mio. Cycles d'interruption

XIV. DONNÉES ENVIRONNEMENTALES

Conditions environnementales	Entreposage	Opération
Température	-20 °C à +70° C	-10 °C à +60 °C
Humidité relative	5 - 100 %	10 - 100 %
Pression d'air	500 hPa - 1060 hPa	700 hPa - 1060 hPa

XV. GARANTIE LIMITÉE – Dispositifs jetables et accessoires

Baylis Medical Company Inc. (BMC) garantit ses produits jetables et accessoires contre tout défaut de matériel et de fabrication. BMC garantit que les produits stériles resteront stériles pendant la période indiquée sur l'étiquette, tant que l'emballage original demeure intact. En vertu de cette garantie limitée, si un produit couverte comporte un défaut de matériel ou de fabrication, BMC le remplacera ou le réparera, à sa seule et entière discrétion, moins les frais de transport et de main-d'œuvre encourus par BMC pour l'inspection, le retrait ou la reconstitution des stocks de ce produit. La durée de la garantie est de : (i) la durée de vie du produit, dans le cas des produits jetables, et (ii) 90 jours à partir de la date d'envoi, pour les accessoires.

Cette garantie limitée ne s'applique qu'aux nouveaux produits originaux provenant directement de l'usine et qui ont été utilisés de la façon normale prévue. La garantie limitée de BMC ne s'applique pas aux produits de BMC qui ont été restérilisés, réparés, altérés ou modifiés de quelque façon que ce soit, ni aux produits de BMC qui ont été mal conservés, nettoyés, installés, utilisés ou entretenus, d'après les modes d'emploi de BMC.

AVIS DE NON-RESPONSABILITÉ ET LIMITATION DE RESPONSABILITÉ LA GARANTIE LIMITÉE SUSMENTIONNÉE EST LA SEULE GARANTIE OFFERTE PAR LE VENDEUR. LE VENDEUR DÉNIE TOUTE AUTRE GARANTIE, EXPLICITE OU IMPLICITE, Y COMPRIS TOUTE GARANTIE DE COMMERCIALITÉ OU D'UTILISATION À DES FINS OU BUTS PARTICULIERS.

LE RECOURS ÉTABLI AUPRÉS PRÉSENTES SERA LE RECOURS EXCLUSIF POUR TOUTE RÉCLAMATION AU TITRE DE LA GARANTIE, TOUT AUTRE DOMMAGE, Y COMPRIS LES DOMMAGES CONSÉCUTIFS ET LES DOMMAGES DUS À UNE INTERRUPTION DES ACTIVITÉS OU À UNE PERTE DE PROFIT, DE REVENU, DE MATÉRIEL, D'ÉCONOMIES PRÉVUES, DE DONNÉES, DE CONTRAT, DE CLIENTÈLE OU AUTRE CAUSE DE CE GENRE (DIRECTE OU INDIRECTE) OU TOUT AUTRE DOMMAGE ACCESSOIRE OU INDIRECT, NE SERA PAS COUVERT. LA RESPONSABILITÉ CUMULATIVE MAXIMALE DU VENDEUR RELATIVE À TOUTE AUTRE RÉCLAMATION ET RESPONSABILITÉ, Y COMPRIS LES OBLIGATIONS AUX TERMES DE TOUTE INDEMNITÉ, ASSURÉES OU NON, N'EXCÉDERA PAS LE COÛT DU OU DES PRODUIT(S) DONNANT LIEU À LA RÉCLAMATION OU À LA RESPONSABILITÉ.

LE VENDEUR RENONCE À TOUTE RESPONSABILITÉ RELATIVE À UNE INFORMATION GRATUITE OU À UNE AIDE NON NÉCESSAIRE FOURNIE PAR LE VENDEUR AUX TERMES DES PRÉSENTES. TOUTE ACTION CONTRE LE VENDEUR DOIT ÊTRE INTENTÉE DANS LES DIX-HUIT (18) MOIS QUI SUIVENT LE DROIT DE FAIRE VALOIR, LES PRÉSENTS AVIS DE NON-RESPONSABILITÉ ET LIMITATION DE RESPONSABILITÉ ENTRERONT EN VIGUEUR NONOBTANT TOUTE AUTRE DISPOSITION CONTRAIRE À CELLES-CI ET PEU IMPORTE LA FORME D'ACTION, QUE CE SOIT PAR CONTRAT, DÉLIT (Y COMPRIS LA NÉGLIGENCE ET LA RESPONSABILITÉ STRICTE) OU AUTRE, ET COMPRENDRÁ LES AVANTAGES DES FOURNISSEURS DU VENDEUR, DES DISTRIBUTEURS ATTIRÉS ET DES AUTRES REVENEURS AUTORIZÉS À TITRE DE TIERS BÉNÉFICIAIRES. CHAQUE DISPOSITION AUX PRÉSENTES QUI PRÉVOIT UNE LIMITATION DE RESPONSABILITÉ, UNE STIPULATION D'EXONÉRATION DE GARANTIE OU UNE CONDITION OU EXCLUSION DE DOMMAGES EST DISSOCIABLE ET INDÉPENDANTE DE TOUTE AUTRE DISPOSITION ET DOIT ÊTRE MISE À EXÉCUTION EN TANT QUE TELLE.

DANS LE CADRE DE TOUTE RÉCLAMATION OU POURSUITE POUR DOMMAGES DÉCOULANT D'UNE PRÉSUMÉE VIOLATION DE GARANTIE, VIOLATION DE CONTRAT, NÉGLIGENCE, RESPONSABILITÉ DU FAIT DES PRODUITS OU DE TOUTE AUTRE THÉORIE FONDÉE EN DROIT OU EN ÉQUITÉ, LE VENDEUR ACCEPTE PRÉCISÉMENT QUE BMC NE SERA PAS TENU RESPONSABLE DES DOMMAGES OU D'UNE PERTE DE PROFIT, QUE CEUX-CI DÉCOULENT DE L'ACHETEUR OU DES CLIENTS DE L'ACHETEUR. LA RESPONSABILITÉ DE BMC SERA LIMITÉE AU COÛT D'ACHAT DE L'ACHETEUR DES BIENS PRÉCISÉS VENDUS PAR BMC À L'ACHETEUR, QUI ENTRAÎNE LA RÉCLAMATION DE RESPONSABILITÉ.

Aucun agent, employé ni représentant de Baylis Medical n'a l'autorité de lier la société à toute autre garantie, affirmation ou représentation concernant le produit.

La présente garantie n'est valide que pour l'acheteur d'origine des produits de Baylis Medical directement d'un agent autorisé par Baylis Medical. L'acheteur d'origine ne peut transférer la garantie.

L'utilisation de tout produit de BMC sera considérée comme une acceptation des modalités et des conditions établies dans les présentes.

La garantie des produits de Baylis Medical sera en vigueur pour la période suivante :

Produits jetables	Durée de vie du produit
Accessoires	90 jours à partir de la date de livraison

Español

Lea detenidamente todas las instrucciones antes de utilizar este producto. Observe todas las contraindicaciones, advertencias y precauciones indicadas en estas instrucciones. De lo contrario, puede provocar complicaciones en el paciente.

Precaución: La ley federal (EE. UU.) restringe la venta de este dispositivo, que solo deberá ser efectuada por un médico o con una orden de este.

I. DESCRIPCIÓN DEL DISPOSITIVO

El pedal conmutador RFP-100A se utiliza con el generador de radiofrecuencia para punción (generador RFP-100A), de Baylis Medical Company, para el suministro de energía de RF. Este pedal conmutador incorpora microinterruptores redundantes y se utiliza como alternativa al botón de encendido/apagado de RF, que se encuentra en el generador RFP-100A, para el suministro de energía de RF.

II. INDICACIONES DE USO

Este pedal conmutador se utiliza con el generador RFP-100A.

III. CONTRAINDICACIONES

No se recomienda utilizar el pedal conmutador para usos distintos al indicado. Se deben consultar las Instrucciones de uso del generador RFP-100A, para conocer cualquier otra contraindicación que pueda estar relacionada con su uso.

IV. ADVERTENCIAS

- Este dispositivo solo debe ser utilizado por facultativos que tengan un conocimiento profundo de los procedimientos de punción por radiofrecuencia.
- No modifique este dispositivo en modo alguno.
- El pedal conmutador debe utilizarse **exclusivamente con el generador RFP-100A**. Su uso con otros generadores de radiofrecuencia para punción puede provocar lesiones eléctricas graves al paciente y/o al operador.

V. PRECAUCIONES

- No intente utilizar el pedal conmutador antes de leer detenidamente las Instrucciones de uso adjuntas y el Manual de instrucciones de uso del generador RFP-100A.
- Inspeccione visualmente el pedal conmutador antes de usarlo. No utilice el pedal conmutador si observa algún daño.
- Inspeccione el pedal conmutador y realice un mantenimiento periódico siguiendo las indicaciones de los apartados VII y X.

VI. EVENTOS ADVERSOS

Ante cualquier evento adverso, se deben consultar las Instrucciones de uso del generador RFP-100A.

VII. INSPECCIÓN ANTES DEL USO

Antes de utilizar este producto, deben examinarse minuciosamente todos los componentes individuales, incluidos el generador y el pedal conmutador RFP-100A, en busca de daños o defectos, así como todos los equipos que se utilicen en el procedimiento. No utilice un equipo defectuoso.

VIII. INSTRUCCIONES DE USO

El pedal conmutador sirve para activar el dispositivo conectado. Cuando se conecta al generador RFP-100A, este pedal se puede utilizar para conectar o desconectar el suministro de energía de RF, como alternativa al botón de activación/desactivación de RF que se encuentra en el generador RFP-100A.

Para conocer el procedimiento y las conexiones del pedal conmutador al generador RFP-100A, consulte el Manual de instrucciones de uso del generador RFP-100A.

IX. INSTRUCCIONES DE LIMPIEZA

La superficie exterior del pedal puede limpiarse con una solución jabonosa suave. NO sumerja el pedal en ningún líquido. Evite el uso de limpiadores cáusticos o abrasivos. Si se requiere desinfección, se puede emplear una solución de alcohol isopropílico al 70 % o de lejía doméstica al 5 % para limpiar las superficies externas. El pedal conmutador no se puede esterilizar.

X. MANTENIMIENTO

Se recomienda realizar controles periódicos o mantenimiento en función las condiciones ambientales y la frecuencia de aplicación:

Compruebe el funcionamiento mecánico de los elementos de accionamiento. Para realizar esta prueba, desconecte el pedal conmutador del generador RFP-100A. Pise y libere el pedal conmutador. Confirme que el pedal vuelve a su posición de reposo (suelto).

Compruebe que no haya daños ni suciedad en la carcasa y el cable de conexión.

XI. INFORMACIÓN ACERCA DEL SERVICIO AL CLIENTE Y LA DEVOLUCIÓN DE PRODUCTOS

Si tiene cualquier problema o pregunta relacionados con los equipos de Baylis Medical, póngase en contacto con nuestro personal de asistencia técnica.

NOTAS:

- Antes de devolver cualquier producto a Baylis Medical Company, debe haber obtenido un número de autorización de devolución.
- Baylis Medical no aceptará ninguna pieza usada de un equipo sin un certificado de esterilización.

XII.

ETIQUETAS Y SÍMBOLOS

	Fabricante		Consultar las instrucciones de uso
	Representante autorizado de la UE		Número de modelo
	Precaución		Número de serie
	Solo para los Estados miembros de la UE: Este símbolo indica que el producto debe desecharse de manera que cumpla con las normativas locales y nacionales. Para despejar cualquier duda relacionada con el reciclaje de este dispositivo, póngase en contacto con su distribuidor.		
	La ley federal (EE. UU.) restringe la venta de este dispositivo, que solo deberá ser efectuada por un médico o con una orden de este.		

XIII. Especificaciones técnicas

Normas	CEI 60601-1 CEI 60601-1-2 CEI 60601-2-2 CEI 60601-2-22 CEI 60529
Carcasa	Termoplástico irrompible y autoextinguible.
Contacto	Lengüeta
Material de contacto	Rodio
Clase de protección	IP X8, según CEI 60529
Conexión eléctrica	Cable blindado de 3 m (3 AWG 24C UL, GY) con conector LEMO de 4 polos.
Características eléctricas:	
Tensión de conmutación (UB)	Máx. 25 V CA/60 V CC
Conmutación de corriente baja (IB)	Máx. 1 A
Capacidad de ruptura (PB)	Máx. 30 kA
Vida útil mecánica	> 1 millón de ciclos de conmutación

XIV. Datos ambientales

Condiciones ambientales	Almacenamiento	Funcionamiento
Temperatura	-20 °C a +70 °C	-10 °C a +60 °C
Humedad relativa	5-100 %	10-100 %
Presión atmosférica	500 hPa - 1060 hPa	700 hPa - 1060 hPa

XV. GARANTÍA LIMITADA – Desechables y accesorios

Baylis Medical Company Inc. (BMC) garantiza sus productos desechables y accesorios contra defectos en materiales y mano de obra. BMC garantiza que los productos estériles permanecerán estériles durante el periodo de tiempo indicado en la etiqueta siempre y cuando el paquete original permanezca intacto. Bajo esta Garantía Limitada, si cualquier producto cubierto resulta defectuoso en materiales o mano de obra, BMC reemplazará o reparará, a su única y absoluta discreción, dicho producto, excepto cualquier costo cargado a BMC por transporte y costos de mano de obra relacionados con la inspección, retirada o reemplazamiento del producto. La duración de la garantía es: (i) para los productos Desechables, la vida útil del producto, y (ii) para los productos Accesorios, 90 días a partir de la fecha de envío.

Esta garantía limitada se aplica únicamente a productos originales entregados de fábrica que han sido utilizados para sus usos normales y previstos. La Garantía Limitada de BMC no será aplicable a productos de BMC que hayan sido reesterilizados, reparados, alterados o modificados de cualquier modo, y no será aplicable a productos de BMC que hayan sido almacenados inadecuadamente o limpiados, instalados, operados o mantenidos inadecuadamente, sin seguir las instrucciones de BMC.

DESCARGA DE RESPONSABILIDADES Y LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD LA ANTERIOR GARANTÍA LIMITADA ES LA ÚNICA GARANTÍA PROPORCIONADA POR EL VENDEDOR. EL VENDEDOR RENUNCIA A CUALQUIER OTRA GARANTÍA, SEAN EXPRESAS O IMPLÍCITAS, INCLUYENDO CUALQUIER GARANTÍA DE MERCANTIBILIDAD O ADECUACIÓN PARA UN USO O PROPOSITO EN PARTICULAR.

EL REMEDIO AQUÍ ESTABLECIDO SERÁ EL REMEDIO EXCLUSIVO DE CUALQUIER SOLICITUD DE GARANTÍA, Y LOS DAÑOS ADICIONALES, INCLUYENDO DAÑOS CONSIGUIENTES O DAÑOS POR INTERRUPTO DE ACTIVIDADES COMERCIALES O PÉRDIDA DE INGRESOS, GANANCIAS, MATERIALES, AHORROS PREVISTOS, DATOS, CONTRATOS, BUENA VOLUNTAD O SIMILAR (YA SEA DE NATURALEZA DIRECTA O INDIRECTA) O POR CUALQUIER OTRA FORMA DE DAÑOS INDIRECTOS DE CUALQUIER TIPO, NO ESTARÁN DISPONIBLES. LA RESPONSABILIDAD CUMULATIVA MÁXIMA DEL VENDEDOR SOBRE TODAS LAS DEMÁS DEMANDAS Y RESPONSABILIDADES, INCLUYENDO OBLIGACIONES BAJO CUALQUIER INDEMNIDAD, ESTÉ O NO ASEGURADA, NO EXCEDERÁ EL COSTO DE LOS PRODUCTOS QUE DEN PIE A LA DEMANDA O RESPONSABILIDAD. EL VENDEDOR RECHAZA TODA RESPONSABILIDAD RELATIVA A INFORMACIÓN O ASISTENCIA GRATUITA PROPORCIONADA POR, PERO NO REQUERIDA POR, EL VENDEDOR A CONTINUACIÓN. TODA ACCIÓN CONTRA EL VENDEDOR DEBERÁ PRESENTARSE EN EL TRANSCURSO DE DIECIOCHO (18) MESES DESPUÉS DE QUE SE ACUMULE LA CAUSA DE ACCIÓN. ESTAS DESCARGAS Y LIMITACIONES DE RESPONSABILIDAD SE APLICARÁN INDEPENDIENTEMENTE DE CUALQUIER OTRA DISPOSICIÓN CONTRARIA AL MISMO E INDEPENDIENTEMENTE DE LA FORMA DE ACCIÓN, YA SEA POR

CONTRATO, AGRAVIO (INCLUYENDO NEGLIGENCIA Y RESPONSABILIDAD Estricta) O DE CUALQUIER OTRO MODO, Y ADEMÁS SE EXTENDERÁ AL BENEFICIO DE LOS AGENTES DEL VENDEDOR, ASÍ COMO SUS DISTRIBUIDORES OFICIALES Y CUALQUIER OTRO REVENDEDOR AUTORIZADO COMO BENEFICIARIOS DE TERCERAS PARTES. CADA DISPOSICIÓN DEL PRESENTE DOCUMENTO QUE PROPORCIONA UNA LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD, DESCARGO DE RESPONSABILIDAD DE GARANTÍA O CONDICIÓN O EXCLUSIÓN DE DAÑOS ES SEPARABLE E INDEPENDIENTE DE CUALQUIER OTRA DISPOSICIÓN Y DEBERÁ SER APLICADA COMO TAL.

EN CUALQUIER DEMANDA O PLEITO POR DAÑOS CAUSADOS POR UN SUPUESTO INCUMPLIMIENTO DE GARANTÍA, INCUMPLIMIENTO DE CONTRATO, NEGLIGENCIA, RESPONSABILIDAD DEL PRODUCTO O CUALQUIER OTRA TEORÍA LEGAL O EQUIPARABLE, EL COMPRADOR ESPECÍFICAMENTE CONVIENE EN QUE BMC NO SERÁ RESPONSABLE POR DAÑOS O POR PÉRDIDA DE INGRESOS, YA SEA DEL COMPRADOR O LOS CLIENTES DEL COMPRADOR. LA RESPONSABILIDAD DE BMC SE LIMITARÁ AL COSTO DE ADQUISICIÓN DEL COMPRADOR DE LOS ARTÍCULOS ESPECIFICADOS VENDIDOS POR BMC AL VENDEDOR QUE DIERON PIE A LA DEMANDA DE RESPONSABILIDAD.

Ningún agente, empleado o representante de Baylis Medical tiene la autoridad de vincular a la Compañía a cualquier otra garantía, afirmación o representación respecto al producto.

Esta garantía es válida únicamente para el comprador original de productos de Baylis Medical directamente de un agente autorizado de Baylis Medical. El comprador original no puede transferir la garantía.

Se considerará que el uso de cualquier producto de BMC implica la aceptación de los términos o condiciones del mismo.

Los periodos de garantía de los productos de Baylis Medical son los siguientes:

Productos desechables	La vida útil del producto
Productos accesorios	90 días a partir de la fecha de envío

Português

Leia atentamente todas as instruções antes de usar. Observe todas as contra-indicações, avisos e precauções referidos nestas instruções. A não observância poderá resultar em complicações para o paciente.

Atenção: A lei federal (E.U.A.) limita a venda deste dispositivo a médicos ou mediante prescrição médica.

I. DESCRIÇÃO DO DISPOSITIVO

O RFP-100A Footswitch (Pedal) é usado com o Gerador de Punção por Radiofrequência RFP-100A da Baylis Medical Company (Gerador RFP-100A) para fornecimento de energia de RF. O Pedal é fornecido com microinterruptores redundantes e é usado como uma alternativa ao botão On/Off de RF do Gerador RFP-100A para fornecimento de energia de RF.

II. INDICAÇÕES DE UTILIZAÇÃO

O Pedal destina-se a ser usado com o Gerador RFP-100A.

III. CONTRAINDICAÇÕES

O Pedal não é recomendado para outros usos que não o uso indicado. As Instruções de Utilização do Gerador RFP-100A devem ser consultadas para qualquer outras contra-indicações que possam estar associadas com o uso do Gerador RFP-100A.

IV. AVISOS

- Apenas médicos com um profundo conhecimento dos procedimentos de punção por radiofrequência devem usar este dispositivo.
- Não altere, de forma alguma, este dispositivo.
- O Pedal só pode ser usado com o Gerador RFP-100A. As tentativas de usar com outros geradores de punção por radiofrequência podem resultar em grave lesão elétrica do paciente e/ou operador.

V. PRECAUÇÕES

- Não tente usar o Pedal antes de ler atentamente as Instruções de Utilização que acompanham e o manual das Instruções de Utilização do Gerador RFP-100A.
- Inspeção visualmente o Pedal antes de usar. Não use o pedal caso exista algum dano.
- Inspeção regularmente e mantenha o Pedal de acordo com a seção VII. e X.

VI. EVENTOS ADVERSOS

As Instruções de Utilização do Gerador RFP-100A devem ser consultadas para quaisquer eventos adversos.

VII. INSPEÇÃO ANTES DA UTILIZAÇÃO

Antes de utilizar todos os componentes individuais, incluindo o Gerador RFP-100A e o Pedal, devem ser cuidadosamente examinados quanto a danos ou defeitos, tal como todos os equipamentos utilizados no procedimento. Não utilize o equipamento com defeito.

VIII. INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO

O Pedal serve como um atuador para o dispositivo conectado. Quando conectado ao Gerador RFP-100A, o Pedal pode ser usado como uma alternativa ao botão ON/OFF de RF do Gerador RFP-100A para ativar ou encerrar o fornecimento de energia de RF.

Para o procedimento do Pedal e ligações ao Gerador RFP-100A, agradecemos que consulte o manual das Instruções de Utilização do Gerador RFP-100A.

IX. INSTRUÇÕES DE LIMPEZA

A superfície externa do Pedal pode ser limpa com uma solução de sabão suave. NÃO mergulhe o Pedal em nenhum líquido. Evite soluções de limpeza abrasivas ou cáusticas. Caso a desinfecção seja necessária, uma solução de 70% de álcool isopropílico ou 5% de lixívia doméstica pode ser usada para limpar as superfícies externas. O Pedal não pode ser esterilizado.

X. MANUTENÇÃO

De acordo com as condições ambientais e a frequência de aplicação, recomenda-se controles regulares ou manutenção:

Verificar os elementos de atuação para a função mecânica. Para executar este teste, desligue o pedal do Gerador RFP-100A. Pressione o pedal e liberte com força. Confirme que o pedal retorna à sua posição de descanso (estado libertado).

Verificar a estrutura exterior e o cabo de ligação para detetar se existem danos e sujidade prejudicial.

XI. ATENDIMENTO AO CLIENTE E INFORMAÇÕES SOBRE DEVOLUÇÃO DO PRODUTO

Se tiver problemas com ou questões relacionadas com os Equipamentos de Baylis Medical, agradecemos que entre em contacto com o nosso pessoal de apoio técnico.

NOTAS:

1. Para devolver os produtos, tem que ter um número de autorização de devolução antes de enviar os produtos de volta para Baylis Medical Company.
2. Baylis Medical não aceitará qualquer peça de equipamento usado sem um certificado de esterilização.

XII. ETIQUETAS E SÍMBOLOS

	Fabricante		Consultar Instruções de Utilização
	Representante Autorizado na EU		Número do modelo
	Cuidado		Número de Série
	Apenas para Estados-Membros da UE: A utilização deste símbolo indica que o produto deve ser eliminado de uma forma cumpra com os regulamentos locais e nacionais. Para questões sobre a reciclagem deste dispositivo, agradecemos que contacte o seu distribuidor		
	Atenção: A lei federal norte-americana limita a venda deste dispositivo por um médico ou mediante a prescrição de um médico.		

XIII. Dados Técnicos

Normas	IEC 60601-1 IEC 60601-1-2 IEC 60601-2-2 IEC 60601-2-22 IEC 60529
Incluído	Termoplástico auto-extinguível inquebrável.
Contacto	Reed
Material de Contacto	Ródio
Classe de Proteção	IP X8 conforme IEC 60529
Ligação Elétrica	Cabo blindado de 3m (3xAWG 24C UL, GY) com Conector LEMO de 4 –pólos.
Características Elétricas:	
Tensão de Comutação (UB)	Máx. 25 V AC / 60 V DC
Comutação de Baixa Corrente (IB)	Máx. 1ª
Potência de Corte (PB)	Máx. 30VA
Duração mecânica	> 1 milhão Ciclos de Comutação

XIV. Dados Ambientais

Condições Ambientais	Armazenamento	Temperatura
Operacional	-20 °C a +70° C	-10 °C a +60 °C
Humidade relativa	5 - 100%	10 - 100%
Pressão de ar	500hPa - 1060 hPa	700hPa - 1060 hPa

XV. GARANTIA LIMITADA - Descartáveis e Acessórios

Baylis Medical Company Inc. (BMC) garante que os seus produtos Descartáveis e Acessórios contra defeitos de materiais e mão-de-obra. BMC garante que os produtos estereis permanecerão estereis por um período de tempo, conforme indicado no rótulo, enquanto a embalagem original permanecer intacta. Ao abrigo desta Garantia Limitada, se qualquer produto coberto for provado com tendo defeito de materiais ou de fabrico, a BMC irá substituir ou reparar, a seu critério absoluto e exclusivo, qualquer produto, menos quaisquer encargos para a BMC pelos custos de transporte e mão-de-obra relacionados com a inspeção, remoção ou reaproveitamento do produto. A duração da garantia é: (i) para os produtos Descartáveis, a vida de prateleira do produto e (ii) para os produtos Acessórios, 90 dias a partir da data de envio. Esta garantia limitada apenas se aplica aos produtos novos fornecidos e originais de fábrica que tenham sido usados conforme a sua utilização normal e finalidades a que se destina. A garantia limitada de BMC não se aplicará aos produtos BMC que tenham sido reesterilizados, reparados, alterados ou modificados de alguma forma e não se aplicará aos produtos BMC que tenham sido indevidamente armazenados ou inadequadamente limpos, instalados, operados ou mantidos de forma contrária às instruções de BMC.

ISENÇÃO E LIMITAÇÃO DE RESPONSABILIDADE

A GARANTIA LIMITADA ACIMA É A ÚNICA GARANTIA FORNECIDA PELO VENDEDOR. O VENDEDOR REJEITA TODAS AS OUTRAS GARANTIAS, EXPRESSAS OU IMPLÍCITAS, INCLUINDO QUALQUER GARANTIA DE COMERCIALIZAÇÃO OU ADEQUAÇÃO A UMA FINALIDADE OU USO PARTICULAR.

A SOLUÇÃO AQUI ESTIPULADA DEVERÁ SER A ÚNICA SOLUÇÃO PARA QUALQUER RECLAMAÇÃO POR GARANTIA, E NÃO ESTARÃO DISPONÍVEIS INDEMNIZAÇÕES POR DANOS ADICIONAIS, INCLUINDO DANOS CONSEQUENTES OU DANOS PORINTERRUPÇÃO DA ATIVIDADE OU LUCROS CESSANTES, PROVEITOS, MATERIAIS, POUPANÇAS PREVISTAS, DADOS, CONTRATO, GOODWILL OU SIMILARES (SEJA DIRETA OU INDIRETAMENTE POR NATUREZA) OU POR QUALQUER OUTRO TIPO DE DANOS INCIDENTAIS OU INDIRETOS DE QUALQUER TIPO. A RESPONSABILIDADE CUMULATIVA MÁXIMA DO VENDEDOR RELATIVA A TODAS AS OUTRAS REIVINDICAÇÕES E RESPONSABILIDADES, INCLUINDO OBRIGAÇÕES SOB QUALQUER INDEMNIZAÇÃO, QUER SEGURADAS OU NÃO, NÃO EXCEDERÁ O CUSTO DO(S) PRODUTO(S) QUE DÁ ORIGEM À REIVINDICAÇÃO OU RESPONSABILIDADE. VENDEDOR REJEITA TODA E QUALQUER RESPONSABILIDADE RELATIVA ÀS INFORMAÇÕES GRATUITAS OU ASSISTÊNCIA FORNECIDA PELO, MAS NÃO OBRIGATORIA DO VENDEDOR NO PRESENTE. QUALQUER AÇÃO CONTRA O VENDEDOR DEVE SER APRESENTADA NO PRAZO DE DEZOITO (18) MESES APÓS A CAUSA DA AÇÃO SER APURADA. ESTAS ISENÇÕES E LIMITAÇÕES DE RESPONSABILIDADE SERÃO APLICADAS INDEPENDENTEMENTE DE QUALQUER OUTRA DISPOSICÃO CONTRÁRIA DO PRESENTE E INDEPENDENTEMENTE DA FORMA DE AÇÃO, SEJA EM CONTRATO, ATO ILÍCITO (INCLUINDO NEGLIGÊNCIA E RESPONSABILIDADE ESTRITA) OU, DE OUTRO MODO, E TAMBÉM SE ESTENDERÁ A BENEFÍCIO DOS COMERCIAIS DO VENDEDOR, DISTRIBUIDORES NOMEADOS E OUTROS REVENDEDORES AUTORIZADOS COMO BENEFICIÁRIOS TERCEIROS. CADA CLÁUSULA DO PRESENTE QUE PREVÊ UMA LIMITAÇÃO DE RESPONSABILIDADE, RENÚNCIA DE GARANTIA OU CONDIÇÃO OU EXCLUSÃO DE DANOS É SEPARADA E INDEPENDENTE DE QUALQUER OUTRA DISPOSICÃO E DEVE SER APLICADA COMO TAL.

EM QUALQUER RECLAMAÇÃO OU AÇÃO JUDICIAL POR DANOS DECORRENTES DE ALEGADA VIOLAÇÃO DA GARANTIA, QUEBRA DE CONTRATO, NEGLIGÊNCIA, RESPONSABILIDADE DO PRODUTO OU QUALQUER OUTRA TEORIA LEGAL OU EQUITATIVA, O COMPRADOR CONCORDA ESPECIFICAMENTE QUE BMC NÃO SERÁ RESPONSÁVEL POR DANOS OU PERDA DE LUCROS, QUER DO COMPRADOR COMO DOS

CLIENTES DO COMPRADOR. A RESPONSABILIDADE DE BMC SERÁ LIMITADA AO CUSTO DE AQUISIÇÃO PARA O COMPRADOR DAS MERCADORIAS ESPECIFICADAS VENDIDAS PELA BMC AO COMPRADOR QUE DÃO ORIGEM À ALEGAÇÃO DE RESPONSABILIDADE.

Nenhum agente, funcionário ou representante de Baylis Medical tem autoridade para vincular a Empresa a qualquer outra garantia, afirmação ou representação referente ao produto. Esta garantia é válida apenas para o comprador original dos produtos Baylis Medical diretamente a um agente autorizado de Baylis Medical. O comprador original não pode transferir a garantia.

O uso de qualquer produto BMC será considerado como uma aceitação dos termos e condições do presente.

Os períodos de garantia para produtos de Baylis Medical são os seguintes:

Produtos Descartáveis	A vida de prateleira do produto
Produtos Acessórios	90 dias a partir da data de envio

Italiano

Leggere attentamente tutte le istruzioni prima dell'uso. Osservare tutte le controindicazioni, le avvertenze e le cautele presenti in queste istruzioni. La mancata osservanza può provocare complicazioni nel paziente.

Attenzione: Le leggi federali (USA) limitano la vendita del presente dispositivo su prescrizione medica.

I. DESCRIZIONE DEL DISPOSITIVO

Il Pedale di controllo RFP-100A (Pedale di controllo) è utilizzato con l'Ablatore a radiofrequenza di Baylis Medical Company RFP-100A (Ablatore FRP-100A) per l'erogazione di energia a radiofrequenza. Il pedale viene fornito con dei microinterruttori ridondanti ed è impiegato come alternativa al pulsante di accensione/spengimento RF sull'ablatore RFP-100A per l'erogazione di energia a radiofrequenza.

II. INDICAZIONI PER L'USO

Il pedale deve essere utilizzato con l'Ablatore RFP-100A.

III. CONTROINDICAZIONI

Non si consiglia di utilizzare il Pedale per scopi diversi da quelli indicati. Occorre consultare le Istruzioni per l'uso dell'Ablatore RFP-100A per eventuali altre controindicazioni che potrebbero risultare dall'uso con l'Ablatore RFP-100A.

IV. AVVERTENZE

- Solo medici con una conoscenza approfondita delle procedure di ablazione alimentate a radiofrequenza devono utilizzare questo dispositivo.
- Non alterare il dispositivo in nessun modo.
- Il Pedale deve essere utilizzato soltanto con l'Ablatore RFP-100A. Tentativi d'uso con altri ablatori a radiofrequenza possono provocare gravi scosse elettriche nel paziente e/o nell'operatore.

V. PRECAUZIONI

- Non tentare di utilizzare il Pedale prima di aver letto attentamente le istruzioni per l'uso allegate ed il manuale d'istruzioni dell'Ablatore RFP-100A.
- Ispezionare a vista il Pedale per la presenza di eventuali danni. Non utilizzare il Pedale in presenza di danni.
- Controllare con regolarità e mantenere il Pedale conformemente alla sezione VII e X.

VI. EFFETTI INDESIDERATI

Occorre consultare le Istruzioni per l'uso dell'Ablatore RFP-100A in caso di effetti indesiderati.

VII. CONTROLLO PRIMA DELL'USO

Prima dell'uso tutti i singoli componenti incluso l'Ablatore RFP-100A e il Pedale devono essere esaminati con attenzione per verificare la presenza di danni o difetti, così come tutte le apparecchiature impiegate nella procedura. Non utilizzare apparecchiature difettose.

VIII. ISTRUZIONI PER L'USO

Il Pedale funge da attuatore per il dispositivo collegato. Quando collegato all'Ablatore RFP-100A, il Pedale è utilizzabile come alternativa al pulsante ON/OFF RF sull'Ablatore RFP-100A per attivare o interrompere l'erogazione di energia a radiofrequenza. Per la procedura e i collegamenti del Pedale con l'Ablatore RFP-100A fare riferimento al manuale di Istruzioni per l'uso dell'Ablatore RFP-100A.

IX. ISTRUZIONI PER LA PULIZIA

La superficie esterna del Pedale può essere pulita con una soluzione di detergente delicata. NON immergere il Pedale nei liquidi. Evitare l'uso di detergenti caustici o abrasivi. Se occorre disinfettare le superfici esterne, utilizzare il 70% di alcol isopropilico o il 5% di una soluzione di candeggina per uso domestico. Il pedale non può essere sterilizzato.

X. MANUTENZIONE

Si consigliano controlli o manutenzione regolari conformemente alle condizioni ambientali e la frequenza d'uso:

controllare il funzionamento meccanico dei componenti di azionamento funzioni correttamente. Per eseguire il test, scollegare il pedale dall'Ablatore RFP-100A. Premere il pedale e rilasciare. Accertarsi che il pedale torni nella sua posizione di riposo (stato di rilascio). Controllare guaine e cavi di collegamento per la presenza di danni e sporizia.

XI. INFORMAZIONI SU SERVIZIO ASSISTENZA E RESTITUZIONE DEL PRODOTTO

In caso di problemi o domande sull'apparecchiatura medica di Baylis contattare il personale del nostro supporto tecnico.

NOTE:

- per restituire il prodotto occorre possedere il numero di autorizzazione al reso prima di inviarlo a Baylis Medical Company.
- Baylis Medical non accetterà resi di apparecchiature usate senza un certificato di sterilizzazione. Accertarsi che i prodotti resi a Baylis Medical siano stati puliti e decontaminati come indicato nelle Istruzioni per l'uso prima di restituirli in garanzia.

XII. ETICHETTE E SIMBOLI

	Produttore		Consultare le Istruzioni per l'uso
	Rappresentante autorizzato per l'UE		Numero modello
	Attenzione		Numero di serie
	Solo per gli stati membri dell'UE: l'uso di questo simbolo indica che il prodotto deve essere smaltito conformemente alle normative locali e nazionali. Per domande circa il riciclo del dispositivo contattare il proprio distributore		
	Attenzione: Le leggi federali (USA) limitano la vendita del presente dispositivo su prescrizione medica.		

XIII. Dati tecnici

Standard	IEC 60601-1
----------	-------------

	IEC 60601-1-2 IEC 60601-2-2 IEC 60601-2-22 IEC 60529
Involucro	Termoplastica infrangibile e autoestinguento
Contatto	Canna
Materiale di contatto	Rodio
Classe di protezione	IP X8 per IEC 60529
Collegamento elettrico	Cavo schermato di 3 m (3xAWG 24C UL, GY) con connettore LEMO a 4 poli.
Caratteristiche elettriche:	
Tensione di commutazione (UB)	Max. 25 V AC / 60 V DC
Commutazione bassa corrente (IB)	Max. 1A
Potere d'interruzione (PB)	Max. 30 VA
Durata meccanica	> 1Mio. Cicli di commutazione

XIV. Dati ambientali

Condizioni ambientali	Stoccaggio	Temperatura
operativa	-20 °C to +70° C	-10 °C to +60 °C
Umidità relativa	5 - 100%	10 - 100%
Pressione atmosferica	500 hPa - 1060 hPa	700 hPa - 1060 hPa

XV. GARANZIA LIMITATA - Prodotti monouso e accessori

Baylis Medical Company Inc. (BMC) garantisce che i suoi prodotti monouso e i suoi accessori sono esenti da difetti nei materiali e nella produzione. BMC garantisce che i prodotti sterili rimarranno tali per il periodo di tempo indicato sull'etichetta fintanto che la confezione originale rimarrà intatta. Nell'ambito di questa garanzia limitata, se un prodotto coperto risulta essere difettoso nei materiali o nella lavorazione, BMC sostituirà o riparerà, a sua discrezione assoluta ed esclusiva, tale prodotto, al netto di eventuali oneri per i costi di trasporto e di lavoro connessi alle attività di controllo, rimozione o rifornimento del prodotto. La durata della garanzia è: (i) per i prodotti monouso, la durata del prodotto, e (ii) per i prodotti accessori, 90 giorni dalla data di spedizione.

La presente garanzia limitata si applica soltanto ai prodotti nuovi di fabbrica originali forniti che siano stati utilizzati secondo il normale uso designato. La Garanzia limitata di BMC non si applica ai prodotti BMC che siano stati sterilizzati, riparati, alterati o modificati in alcun modo e non si applica ai prodotti BMC che siano stati conservati in modo inadeguato o non correttamente puliti, installati o conservati contrariamente alle istruzioni di BMC.

CLAUSOLA DI ESONERO E LIMITAZIONE DI RESPONSABILITÀ

LA GARANZIA LIMITATA DI CUI SOPRA È L'UNICA GARANZIA FORNITA DAL VENDITORE. IL VENDITORE NON RICONOSCE ALCUNA ALTRA GARANZIA, ESPRESSA O IMPLICITA, COMPRESA QUALSIASI GARANZIA DI COMMERCIALIZZABILITÀ O IDONEITÀ PER UN PARTICOLARE USO O SCOPO.

IL RISARCIMENTO QUI STABILITO DEVE ESSERE IL RISARCIMENTO ESCLUSIVO PER QUALSIASI RICHIESTA DI GARANZIA E ULTERIORI DANNI, INCLUSI I DANNI CONSEGUENZIALI O I DANNI PER INTERRUZIONE O PERDITA DI PROFITTO, REDDITO, MATERIALI, RISPARMI PREVISTI, DATI, CONTRATTI, AVVIAMENTO O SIMILI (SIANO ESSI DIRETTI O INDIRETTI IN NATURA) O PER QUALSIASI ALTRA FORMA DI DANNI ACCIDENTALI O INDIRETTI DI QUALSIASI TIPO, NON SARANNO INCLUSI. LA MASSIMA RESPONSABILITÀ CUMULATIVA DEL VENDITORE RELATIVA A TUTTI GLI ALTRI RECLAMI E RESPONSABILITÀ, INCLUSI GLI OBBLIGHI A TITOLO DI INDENNIZZO, ANCHE SE NON ASSICURATI, NON SUPERERÀ IL COSTO DEI PRODOTTI CHE DANNO ORIGINE AL RECLAMO. IL VENDITORE DECLINA OGNI RESPONSABILITÀ RELATIVA A INFORMAZIONI O ASSISTENZA GRATUITA FORNITA DA, MA NON SPETTANTI AL VENDITORE IN FORZA DELLE PRESENTI CONDIZIONI. QUALSIASI AZIONE CONTRO IL VENDITORE DEVE ESSERE INTRAPRESA ENTRO DICOTTO (18) MESI DALLA MATURAZIONE DELLA CAUSA DELL'AZIONE STESSA. QUESTI RECLAMI E LIMITAZIONI DI RESPONSABILITÀ SARANNO APPLICATI A PRESCINDERE DA QUALSIASI ALTRO PROVVEDIMENTO CONTRARIO E A PRESCINDERE DALLA FORMA DELL'AZIONE, SIA PER CONTRATTO, ILLECITO (COMPRESA LA NEGLIGENZA E RESPONSABILITÀ OGGETTIVA) O ALTRO, E INOLTRE SI ESTENDERANNO A BENEFICIO DEI FORNITORI DEL VENDITORE, DEI DISTRIBUTORI DESIGNATI E DI ALTRI RIVENDITORI AUTORIZZATI COME BENEFICIARI TERZI. OGNI PROVVEDIMENTO MENZIONATO IN QUESTO DOCUMENTO CHE RIGUARDI UNA LIMITAZIONE DI RESPONSABILITÀ, RECLAMI DELLA GARANZIA O CONDIZIONE O ESCLUSIONE DI DANNI È SEPARABILE E INDIPENDENTE DA QUALSIASI ALTRO PROVVEDIMENTO E DEVE ESSERE APPLICATO IN QUANTO TALE.

IN OGNI RECLAMO O AZIONE LEGALE PER DANNI DERIVANTI DALLA PRESUNTA VIOLAZIONE DELLA GARANZIA, VIOLAZIONE DEL CONTRATTO, NEGLIGENZA, RESPONSABILITÀ DEL PRODOTTO O ALTRA IPOTESI LEGALE O EQUA, IL COMPRATORE CONVIENE ESPRESSAMENTE CHE BMC NON SARÀ RESPONSABILE PER DANNI O PER LA PERDITA DI PROFITTI, DOVUTI SIA ALL'ACQUIRENTE O AI CLIENTI DELL'ACQUIRENTE. LA RESPONSABILITÀ DI BMC È LIMITATA AL COSTO DI ACQUISTO AL COMPRATORE DEI BENI SPECIFICATI VENDUTI DA BMC AL COMPRATORE CHE DANNO ORIGINE ALLA RICHIESTA DI RECLAMO.

Nessun agente, dipendente o rappresentante di Baylis Medical ha l'autorità di vincolare la Società relativamente a qualsiasi altra garanzia, affermazione o dichiarazione relativa al prodotto.

La presente garanzia è valida solo per l'acquirente originale di prodotti medici Baylis direttamente da un agente autorizzato Baylis Medical. L'acquirente originale non può trasferire la garanzia.

L'uso di qualsiasi prodotto BMC è considerata accettazione dei termini e delle condizioni qui indicate.

Il periodo di garanzia dei prodotti Baylis Medical sono indicati come segue:

Prodotti monouso	La durata del prodotto
Prodotti accessori	90 giorni dalla data di spedizione

Dutch

Neem alle instructies voorafgaand aan gebruik aandachtig door. Neem alle contra-indicaties, waarschuwingen en voorzorgsmaatregelen in deze instructies in acht. Als u dit niet doet, kan dit tot complicaties bij de patiënt leiden.

Let op: volgens de federale wetgeving van de VS mag dit instrument uitsluitend door of namens een arts worden verkocht.

I. BESCHRIJVING VAN HET HULPMIDDEL

De RFP-100A Footswitch (voetschakelaar) wordt gebruikt met de RFP-100A RF-punctiegenerator van Baylis Medical Company (RFP-100A generator) voor het leveren van RF-energie. De voetschakelaar wordt geleverd met redundante microschakelaars en wordt gebruikt als alternatief voor de RF AAN/UIT-knop op de RFP-100A generator voor het leveren van RF-energie.

II. GEBRUIKERSINDICATIES

De voetschakelaar moet gebruikt worden met de RFP-100A generator.

III. CONTRA-INDICATIES

De voetschakelaar wordt niet aanbevolen voor ander gebruik dan het aanbevolen gebruik. De gebruiksaanwijzing van de RFP-100A generator moet geraadpleegd worden voor alle overige contra-indicaties die op kunnen treden door het gebruik van de RFP-100A generator.

IV. WAARSCHUWINGEN

- Alle arts met uitgebreide kennis van RF-aangedreven punctieprocedures mogen dit hulpmiddel gebruiken.
- Pas dit apparaat op geen enkele manier aan.
- De voetschakelaar mag uitsluitend gebruikt worden met de RFP-100A generator. Pogingen om de voetschakelaar te gebruiken met andere RF-punctiegeneratoren kan resulteren in ernstig elektrisch letsel van de patiënt en/of de operator.

V. VOORZORGSMAATREGELEN

- Probeer de voetschakelaar niet te gebruiken voordat u de meegeleverde gebruiksaanwijzing en gebruiksinstructies voor de RFP-100A generator aandachtig heeft doorgenomen.
- Controleer de voetschakelaar visueel voorafgaand aan gebruik. Gebruik de voetschakelaar niet als er sprake is van schade.
- Controleer en onderhoud de voetschakelaar regelmatig zoals beschreven in sectie VII. en X.

VI. BIJWERKINGEN

In het geval van bijwerkingen moet de gebruiksaanwijzing van de RFP-100A generator geraadpleegd worden.

VII. CONTROLE VOORAFGAAND AAN GEBRUIK

Voorafgaand aan gebruik moeten alle individuele componenten, waaronder de RFP-100A generator en de voetschakelaar nauwkeurig gecontroleerd worden op schade en defecten, net als alle apparatuur die voor de procedure wordt gebruikt. Gebruik geen defecte apparatuur.

VIII. GEBRUIKSAANWIJZING

De voetschakelaar werkt als een aandrijving voor het aangesloten apparaat. Als de voetschakelaar is aangesloten op de RFP-100A generator, kan hij gebruikt worden als alternatief voor de RF AAN/UIT-knop op de RFP-100A generator om de levering van RF-energie in of uit te schakelen.

Raadpleeg voor voetschakelaarprocedures en aansluitingen op de RFP-100A generator de gebruiksinstructies van de RFP-100A generator.

IX. REINIGINGSINSTRUCTIES

De buitenkant van de voetschakelaar mag met een milde zeepoplossing worden gereinigd. Dompel de voetschakelaar NIET onder in vloeistoffen. Geen bijtende of schurende reinigingsmiddelen gebruiken. Als er gedesinfecteerd moet worden, mag er 70% isopropylalcohol of een oplossing van water en 5% bleekmiddel gebruikt worden om de buitenkant te reinigen. De voetschakelaar kan niet gesteriliseerd worden.

X. ONDERHOUD

Regelmatige controles of onderhoud wordt aanbevolen afhankelijk van omgevingsvereisten en gebruiksfrequentie.

Controleer aandrijvingselementen op mechanisch functioneren. Om deze test uit te voeren, ontkoppelt u de voetschakelaar van de RFP-100A generator. Druk de voetschakelaar in en laat deze weer omhoog komen. Controleer of de voetschakelaar weer terugkeert naar de beginstand (is uitgeschakeld).

Controleer de behuizing en aansluitkabel op schade en schadelijk vuil.

XI. INFORMATIE OVER KLANTENSERVICE EN RETOURNEREN VAN PRODUCTEN

Als u problemen heeft met of vragen heeft over apparatuur van Baylis Medical, neem dan contact op met onze technische ondersteuning.

OPMERKINGEN:

1. Om producten te kunnen retourneren, heeft u een retourautorisatienummer nodig voordat u de producten terug kunt sturen naar Baylis Medical Company.
2. Baylis Medical accepteert geen gebruikte apparatuur zonder sterilisatiecertificaat.


XII. LABELS EN SYMBOLEN

	Fabrikant		Zie de gebruiksaanwijzing
	Bevoegd vertegenwoordiger in de EU		Modelnummer
	Let op		Serienummer
	Uitsluitend voor EU-landen: Als u dit symbool ziet, geeft dit aan dat het product weggegooid moet worden op een manier die in overeenstemming is met de lokale en nationale wetgeving. Voor vragen met betrekking tot recycling van dit hulpmiddel neemt u contact op met uw distributeur.		
	volgens de federale wetgeving van de VS mag dit instrument uitsluitend door of namens een arts worden verkocht.		

XIII. TECHNISCHE GEGEVENS

Normen	IEC 60601-1 IEC 60601-1-2 IEC 60601-2-2 IEC 60601-2-22 IEC 60529
Behuizing	Onbreekbaar, zelfdovend thermoplast.
Contact	Draad
Contactmateriaal	Rodium
Beschermingsklasse	IP X8 volgens IEC 60529
Elektrische aansluiting	3 m beschermde kabel (3xAWG 24C UL, GY) met 4-polige LEMO-aansluiting.
Elektrische kenmerken:	
Schakelspanning (UB)	Maximaal 25 V AC / 60 V DC
Schakelen onder lage spanning (IB)	Maximaal 1A
Afschakelvermogen (PB)	Maximaal 30 VA
Mechanische levensduur	> 1 miljoen Schakelcyclus

XIV. OMGEVINGSSPECIFICATIES

Omgevingsvereisten	Opslag	Bedrijfs-
temperatuur	-20 °C tot +70 °C	-10 °C tot +60 °C
Relatieve vochtigheid	5 - 100%	10 - 100%
Luchtdruk	500 hPa - 1060 hPa	700 hPa - 1060 hPa
	Niet-pyrogeen	

XV. BEPERKTE GARANTIE – Artikelen voor eenmalig gebruik en accessoires

Baylis Medical Company (BMC) garandeert dat haar producten vrij zijn van materiaal- en verwerkingsfouten. BMC garandeert dat steriele producten steriele blijven voor een periode die op het etiket is aangegeven, mits de originele verpakking intact blijft. De *SupraCross Steerable Sheath* kit is ontworpen voor eenmalig gebruik. De *SupraCross Steerable Sheath* kit is niet ontworpen voor herbruik. Als blijkt dat een BMC product qua oorspronkelijke verwerking of materiaal fouten vertoont, dan vervangt of repareert BMC naar eigen goeddunken een dergelijk product, verminderd met de kosten die BMC maakt voor transport en arbeid ten gevolge van inspectie, verwijdering of aanvullen van productvoorraden.

Deze beperkte garantie is alleen van toepassing op nieuwe originele producten zoals geleverd vanaf de fabriek en die gebruikt zijn voor normale en beoogde doeleinden. BMC's beperkte garantie is NIET van toepassing op BMC-producten die zijn gesteriliseerd, gerepareerd, gewijzigd of gemodificeerd op enigerlei wijze en is NIET van toepassing op BMC-producten die incorrect zijn opgeslagen of incorrect zijn gereinigd, bediend of onderhouden, anders dan volgens BMC's instructies.

XVI. AFWIJZING EN UITSLUITING VAN ANDERE GARANTIES

De beperkte garantie hierboven is de enige garantie die de verkoper biedt. De verkoper wijst alle garanties af, hetzij uitdrukkelijk of impliciet, inclusief iedere garantie van verkoopbaarheid of geschiktheid voor een bepaald gebruik of doel.

XVII. BEPERKING VOOR AANSPRAKELIJKHEID VOOR SCHADE

Baylis Medical Company Inc. (BMC) garandeert dat haar artikelen voor eenmalig gebruik en accessoires vrij zijn van materiaal- en verwerkingsfouten. BMC garandeert dat steriele producten steriel blijven voor een periode die op het etiket is aangegeven, mits de originele verpakking intact blijft. Als blijkt dat dit product qua oorspronkelijke verwerking of materiaal toch fouten vertoont, dan vervangt of repareert BMC het onder deze beperkte garantie naar eigen goeddunken, verminderd met de kosten die BMC maakt voor transport en arbeid ten gevolge van inspectie, verwijdering of aanvullen van productvoorraden. De duur van de garantie bedraagt: (I) voor producten voor eenmalig gebruik, de levensduur van het product en (II) voor accessoires 90 dagen vanaf de verzenddatum.

Deze beperkte garantie is alleen van toepassing op nieuwe originele producten zoals geleverd vanaf de fabriek en die gebruikt zijn voor normale en beoogde doeleinden. BMC's beperkte garantie is niet van toepassing op BMC-producten die zijn gesteriliseerd, gerepareerd, gewijzigd of gemodificeerd op enigerlei wijze en is niet van toepassing op BMC-producten die incorrect zijn opgeslagen of incorrect zijn gereinigd, bediend of onderhouden, anders dan volgens BMC's instructies.

UITSLUITING EN BEPERKING VAN AANSPRAKELIJKHEID DE BEPERKTE

GARANTIE HIERBOVEN IS DE ENIGE GARANTIE DIE DE VERKOPER BIJDT. DE VERKOPER SLUIT IEDERE ANDERE EXPLICIETE OF IMPLICIETE GARANTIE UIT, INCLUSIEF IEDERE GARANTIE VAN VERKOOPBAARHEID OF BRUIKBAARHEID VOOR EEN BEPAALD DOEL. HET RECHTSMIDDEL HIERIN IS HET ENIGE RECHTSMIDDEL VOOR IEDERE GARANTIEVORDERING.

AANVULLENDE VERGOEDINGEN, INCLUSIEF VOOR VERVOLGSCHADE OF VERGOEDINGEN WEGENS BEDRIJFSONDERBREKING OF WINSTDERVING, VERLIES VAN OMZET, MATERIAAL, VERWACHTE BESPARINGEN, DATA, CONTRACTEN, GOODWILL OF DERGELIJKE (DIRECT OF INDIRECT VAN AARD) OF ENIGE ANDERE VORM VAN INCIDENTELE OF INDIRECTE SCHADE VAN ENIGE AARD STAAN NIET TER BESCHIKING. DE MAXIMALE CUMULATIEVE AANSPRAKELIJKHEID VOOR ALLE ANDERE VORDERINGEN EN AANSPRAKELIJKHEDEN, INCLUSIEF VERPLICHTINGEN ONDER ENIGE SCHADEVERGOEDING, VERZEKERD OF NIET, ZAL DE KOSTEN VAN HET PRODUCT / DE PRODUCTEN DIE AANLEIDING GAVEN TOT DE VORDERING OF AANSPRAKELIJKHEID NIET OVERSTIJGEN. DE VERKOPER WIJST IEDERE AANSPRAKELIJKHEID VAN DE HAND VOOR GRATIS INFORMATIE OF ASSISTENTIE VERLEEND DOOR, MAAR NIET VERLANGD VAN DE VERKOPER HIERONDER. IEDERE ACTIE TEGEN DE VERKOPER MOET BINNEN ACHTTIEN (18) MAANDEN NA OPTREDEN VAN DE OORZAAK VAN DE ACTIE WORDEN INGEDIEND. DEZE UITSLUITINGEN EN BEPERKINGEN VAN AANSPRAKELIJKHEID ZIJN VAN TOEPASSING ONGEACHT ENIGE ANDERE VOORZIENING HIERIN EN ONGEACHT DE VORM VAN DE ACTIE, IN CONTRACT, ONRECHTMATIGHEID (INCLUSIEF NALATIGHEID EN STRIKTE AANSPRAKELIJKHEID) OF ANDERSZINS, EN ZAL ZICH VERDER UITSTREKKEN TEN VOORDELE VAN DE LEVERANCIERS VAN DE VERKOPER, BENOEMDE DISTRIBUTEURS EN ANDERE GEAUTORISEERDE HERVERKOPERS ALS BEGUNSTIGDE DERDEN. IEDERE VOORZIENING HIERIN DIE EEN AANSPRAKELIJKHEIDSBEPERKING, UITSLUITING VAN GARANTIE OF VOORWAARDE OF UITSLUITING VAN SCHADEVERGOEDING VORMT, IS ONAFHANKELIJK VAN IEDERE ANDERE VOORZIENING EN MOET AFZONDERLIJK TEN UITVOER WORDEN GEBRACHT.

IN IEDER GEVAL VAN SCHADEVORDERING OF RECHTSGEDING NAAR AANLEIDING VAN EEN BEWEERDE GARANTIEBREUK, CONTRACTBREUK, ONACHTZAAAMHEID, PRODUCTAANSPRAKELIJKHEID OF ENIGE ANDERE VORM VAN JURIDISCHE OF RECHTSOPVATTING STEMT DE KOPER ER SPECIFIEK MEE IN DAT BMC NIET AANSPRAKELIJK ZAL WORDEN GEHOUDEN VOOR SCHADE OF WINSTDERVING, NOCH DOOR DE KOPER NOCH DOOR KLANTEN VAN DE KOPER. BMC'S AANSPRAKELIJKHEID VOOR SCHADEVERGOEDINGEN BLIJFT BEPERKT TOT DE KOSTEN VOOR DE KOPER VAN DE DESBETREFFENDE PRODUCTEN VERKOCHT DOOR BMC AAN DE KOPER, DIE AANLEIDING GEVEN TOT VORDERING VAN AANSPRAKELIJKHEID.

Geen agent, medewerker of vertegenwoordiger van Baylis Medical is bevoegd het bedrijf te binden door enige andere garantie, toezegging of representatie aangaande het product. Deze garantie geldt alleen voor de oorspronkelijke koper van producten van Baylis Medical direct van een door Baylis erkende agent. De oorspronkelijke koper kan de garantie niet overdragen. Het gebruik van BMC-producten zal worden opgevat als instemming met de gebruiksvoorwaarden hierin. De garantieperiode voor producten van Baylis Medical zijn als volgt:

Producten voor eenmalig gebruik	De levensduur van het product
Accessoires	90 dagen vanaf de verzenddatum

Deutsch

Lesen Sie vor der Verwendung des Produkts alle Anweisungen sorgfältig durch. Beachten Sie alle in diesen Anweisungen enthaltenen Kontraindikationen, Warnhinweise und Vorsichtsmaßnahmen. Die Nichtbeachtung dieser Hinweise kann zu Komplikationen beim Patienten führen.

Achtung: Nach dem US-amerikanischen Bundesgesetz darf dieses Gerät nur von einem zugelassenen Arzt oder auf dessen Anordnung verkauft werden.

I. PRODUKTBESCHREIBUNG

Der RFP-100A Fußschalter wird im Zusammenhang mit dem RFP-100A Baylis Medical Company Hochfrequenz-Punktgenerator (RFP-100A Generator) zur Abgabe von HF-Energie

eingesetzt. Der Fußschalter ist mit redundanten Mikroschaltern ausgestattet und wird als Alternative zur HF-Ein/Aus-Taste des RFP-100A Generators zur Abgabe von HF-Energie genutzt.

II. GEBRAUCHSHINWEISE

Der Fußschalter darf nur für den RFP-100A Generator eingesetzt werden.

III. KONTRAINDIKATIONEN

Es wird davon abgeraten, den Fußschalter für andere als die genannten Zwecke zu verwenden. Zu sonstigen Kontraindikationen im Zusammenhang mit der Nutzung des RFP-100A Generators konsultieren Sie bitte die Bedienungsanleitung des RFP-100A Generators.

IV. WARNHINWEISE

- Nur Ärzte mit umfassenden Kenntnissen im Bereich der HF-Punktionstechniken dürfen dieses Gerät benutzen.
- Das Gerät darf in keiner Weise verändert werden.
- Der Fußschalter darf nur für den RFP-100A Generator verwendet werden. Eine Verwendung zusammen mit einem anderen Hochfrequenz-Punkturgenerator kann zu schweren durch Strom verursachten Verletzungen beim Patienten und/oder beim Operateur führen.

V. VORSICHTSMASSNAHMEN

- Versuchen Sie keinesfalls, den Fußschalter zu benutzen, bevor Sie sich gründlich mit dieser Bedienungsanleitung und der Bedienungsanleitung für den RFP-100A Generator vertraut gemacht haben.
- Überprüfen Sie den Fußschalter vor Gebrauch visuell. Benutzen Sie den Fußschalter nicht, wenn dieser beschädigt ist.
- Inspizieren und warten Sie den Fußschalter gemäß Abschnitt VII und X regelmäßig.

VI. UNERWÜNSCHTE EREIGNISSE

Beim Auftreten unerwünschter Ereignisse konsultieren Sie die Bedienungsanleitung des RFP-100A Generators.

VII. ÜBERPRÜFUNG VOR GEBRAUCH

Vor dem Gebrauch müssen alle einzelnen Komponenten einschließlich dem RFP-100A Generator und dem Fußschalter sorgfältig auf Schäden oder Defekte untersucht werden. Dies gilt auch für alle anderen bei diesem Eingriff verwendeten Geräte. Verwenden Sie keine defekten Geräte.

VIII. GEBRAUCHSANWEISUNGEN

Der Fußschalter dient als Betätigungsrichtung für das angeschlossene Gerät. Wenn der Fußschalter an den RFP-100A Generator angeschlossen ist, kann er alternativ zu der HF-Ein/Aus-Taste des RFP-100A Generators verwendet werden, um die HF-Energieabgabe zu aktivieren oder zu beenden.

Weitere Informationen zur Nutzung des Fußschalters und zu den Anschlüssen an den RFP-100A Generator finden Sie in der Bedienungsanleitung des RFP-100A Generators.

IX. REINIGUNGSANWEISUNGEN

Die Außenfläche des Fußschalters kann mit einer milden Seifenlösung gereinigt werden. Tauchen Sie den Fußschalter NICHT in Flüssigkeit ein. Vermeiden Sie scheuernde oder ätzende Reinigungsmittel. Wenn eine Desinfektion erforderlich ist, ist 70-prozentiger Isopropylalkohol oder eine 5-prozentige Lösung eines Haushaltsbleichmittels für die Reinigung der äußeren Flächen zu verwenden. Der Fußschalter kann nicht sterilisiert werden.

X. WARTUNG

Es werden regelmäßige Überprüfungen oder Wartungen entsprechend den Umgebungsbedingungen und der Anwendungshäufigkeit empfohlen: Überprüfen Sie die Betätigungselemente auf ihre mechanische Funktion. Zur Durchführung dieses Tests trennen Sie den Fußschalter vom RFP-100A Generator. Drücken Sie auf den Fußschalter und lassen Sie ihn wieder los. Überprüfen Sie, ob der Fußschalter wieder in seine Ruhestellung zurückkehrt (gelöster Zustand). Prüfen Sie Gehäuse und Anschlusskabel auf Beschädigungen und schädliche Verschmutzungen.

XI. KUNDENDIENST UND INFORMATIONEN ZUR PRODUKTRÜCKGABE

Wenn Sie Probleme mit oder Fragen zu Geräten von Baylis Medical haben, kontaktieren Sie bitte unseren Technischen Support.

HINWEISE:

- Wenn Sie Produkte an Baylis Medical Company zurücksenden möchten, brauchen Sie zuvor eine Rückgabeberechtigungsnummer.
- Baylis Medical akzeptiert keine benutzten Geräteteile, die nicht über ein Sterilisationszertifikat verfügen.

XII. ETIKETTEN UND SYMBOLE

	Hersteller		Siehe Bedienungsanleitung
	Bevollmächtigter Vertreter in der EU		Modellnummer
	Achtung		Seriennummer
	Nur für EU-Mitgliedstaaten: Dieses Symbol weist darauf hin, dass das Produkt in Übereinstimmung mit den lokalen und nationalen Vorschriften Ihres Landes zu entsorgen ist. Bei Fragen zum Recycling dieses Gerätes wenden Sie sich bitte an die für Sie zuständige Vertretung.		
Rx ONLY	Nach dem US-amerikanischen Bundesgesetz darf dieses Gerät nur von einem zugelassenen Arzt oder auf dessen Anordnung verkauft werden.		

XIII. Technische Daten

Normen	IEC 60601-1 IEC 60601-1-2 IEC 60601-2-2 IEC 60601-2-22 IEC 60529
Gehäuse	Unzerbrechliches selbstlöschendes Thermoplast
Kontakt	Reed
Material des Kontaktes	Rhodium
Schutzklasse	IP X8 gemäß IEC 60529
Elektrischer Anschluss	3 m langes geschirmtes Kabel (3xAWG 24C UL, GY) mit 4-poligem LEMO-Stecker.
Elektrische Eigenschaften:	
Schaltspannung (UB)	max. 25 V AC / 60 V DC
Schwachstromschaltung (IB)	max. 1 A

Ausschaltvermögen (PB)	max. 30 VA
Mechanische Lebensdauer	> 1 Mio. Schaltzyklen

XIV. Umgebungsdaten

Umgebungsbedingungen	Lagerung	Betrieb
Temperatur	-20 °C bis +70 °C	-10 °C bis +60 °C
Relative Luftfeuchte	5 - 100 %	10 - 100 %
Luftdruck	500 hPa - 1060 hPa	700 hPa - 1060 hPa

XIV. BEGRENZTE GARANTIE – Einwegartikel und Zubehör

Baylis Medical Company Inc. (BMC) gewährleistet eine Garantie für seine Einwegartikel und Zubehörprodukte bei Material- und Herstellungsmängeln. BMC gewährleistet, dass sterile Produkte für den Zeitraum steril bleiben, der auf dem Etikett angegeben ist, solange die Originalverpackung intakt bleibt. Das *SupraCross* Steerable Sheath kit ist für den einmaligen Gebrauch konzipiert. Das *SupraCross* Steerable Sheath kit ist nicht für einen nochmaligen Gebrauch gedacht. Unter dieser eingeschränkten Garantie ersetzt oder repariert BMC nach eigenem Ermessen jedes BMC Produkt, wenn ein solches durch die Garantie abgedecktes Produkt erwiesenermaßen einen Material- oder Herstellungsfehler aufweist, abzüglich jeglicher Gebühren, die für BMC für Transport entstehen und der Laborkosten, die aufgrund der Überprüfung, Entsorgung oder Wiederbeschaffung des Produkts anfallen.

Diese eingeschränkte Garantie gilt nur für ab Werk gelieferte Originalprodukte, die zu ihrem normalen und beabsichtigten Zweck eingesetzt wurden. Die eingeschränkte Garantie von BMC gilt NICHT für BMC Produkte, die neu sterilisiert, repariert, geändert oder in beliebiger Weise modifiziert wurden, und gilt ebenfalls NICHT für BMC Produkte, die unsachgemäß gelagert oder installiert bzw. nicht gemäß den Anweisungen von BMC betrieben oder gewartet wurden.

XV. HAFTUNGSAUSSCHLUSS UND EINSCHRÄNKUNG DER HAFTBARKEIT

Die oben beschriebene eingeschränkte Garantie ist die einzige Garantie, die vom Verkäufer angeboten wird. Der Verkäufer schließt alle weiteren Garantien aus, ob ausdrücklich oder stillschweigend, einschließlich jeglicher Garantie für Vermarktbarkeit oder Eignung für eine bestimmte Verwendung oder einen bestimmten Zweck.

XVI. EINSCHRÄNKUNG DER HAFTUNG FÜR SCHÄDEN

Baylis Medical Company Inc. (BMC) gewährleistet eine Garantie für seine Einwegartikel und Zubehörprodukte gegen Defekt bei Material und aufgrund der Herstellung. BMC gewährleistet, dass sterile Produkte für einen Zeitraum steril bleiben, wie er auf dem Etikett angegeben ist, solange die Originalverpackung intakt bleibt. Unter dieser eingeschränkten Garantie ersetzt oder repariert BMC nach seinem absoluten und eigenen Ermessen jegliche solche Produkte, wenn ein jegliches solches durch die Garantie abgedecktes Produkt erwiesenermaßen einen Defekt an Material oder aufgrund der Herstellung aufweist, abzüglich jeglicher Gebühren, die für BMC für Transport entstehen und der Laborkosten, die aufgrund der Überprüfung, Entsorgung oder Wiederbeschaffung des Produkts anfallen. Die Länge der Garantie beträgt: (i) für Produkte, die nur einmal verwendet werden, die Haltbarkeit des Produkts, und (ii) für Produktzubehör, 90 Tage ab dem Versanddatum.

Diese eingeschränkte Garantie gilt nur für neue originale ab Werk gelieferte Produkte, die innerhalb ihrer normalen und vorgesehenen Nutzung verwendet worden sind. Die eingeschränkte Garantie von BMC gilt nicht für Produkte von BMC, die re-sterilisiert, repariert, verändert oder auf irgendeine Art modifiziert wurden, und sie gilt nicht für Produkte von BMC, die unsachgemäß gelagert oder unsachgemäß gereinigt, installiert, betrieben oder entgegen den Anweisungen von BMC gewartet wurden.

HAFTUNGSAUSSCHLUSS UND EINSCHRÄNKUNG DER HAFTBARKEIT DIE OBEN BESCHRIEBENE EINGSCHRÄNKTE GARANTIE IST DIE EINZIGE GARANTIE, DIE VOM VERKÄUFER ANGEBOTEN WIRD. DER VERKÄUFER SCHLIESST ALLE WEITEREN GARANTIEEN AUS, OB AUSDRÜCKLICH ODER STILLSCHWEGEND, EINSCHLIESSLICH JEDLICHER GARANTIE FÜR VERMARKTBARKEIT ODER EIGNUNG FÜR EINE BESTIMMTE VERWENDUNG ODER EINEN BESTIMMTEN ZWECK.

DIE HIERIN BESCHRIEBENEN RECHTSMITTEL SIND DIE AUSSCHLIESSLICHEN RECHTSMITTEL FÜR JEDLICHE GARANTIEFORDERUNGEN, UND RECHTSMITTEL FÜR ZUSÄTZLICHE SCHÄDEN, EINSCHLIESSLICH FOLGESCHÄDEN ODER SCHÄDEN AUFGRUND VON UNTERBRECHUNGEN VON GESCHÄFTSTÄTIGKEITEN ODER VERLUSTEN VON GEWINNEN, UMSATZVERLUSTE, VERLUSTE VON MATERIALIEN, ANGENOMMENEN EINSPARUNGEN, DATEN, VERTRÄGEN, GOODWILL ODER ÄHNLICHEN (OB IN IHRER ART DIREKT ODER INDIREKT) ODER FÜR JEDLICHE SONSTIGE ANDERE FORM VON ZUFÄLLIGEN ODER INDIREKTEN SCHÄDEN JEDLICHER ART, SIND AUSGESCHLOSSEN. DIE MAXIMALE KUMULIERTE HAFTUNG DES VERKÄUFERS IN BEZUG AUF ALLE SONSTIGEN FORDERUNGEN UND VERPFLICHTUNGEN, EINSCHLIESSLICH VERPFLICHTUNGEN GEMÄSS JEGLICHEN SCHADENERSATZES, OB ZUGESICHERT ODER NICHT, ÜBERSTEIGT NICHT DIE KOSTEN DES PRODUKTS/DER PRODUKTE, AUFGRUND DERER DIE FORDERUNG ODER VERPFLICHTUNG ENTSTAND. DER VERKÄUFER SCHLIESST ALLE HAFTUNGSVERPFLICHTUNGEN BEZÜGLICH KOSTENFREIER INFORMATIONEN ODER DER HILFESTELLUNG, DIE ANGEBOTEN WIRD, ABER ZU DER DER VERKÄUFER HIERUNTER NICHT VERPFLICHTET IST, AUS. JEGLICHE FORDERUNGEN GEGEN DEN VERKÄUFER MÜSSEN INNERHALB VON ACHTZEHN (18) MONATEN NACH AUFTRETEN DER URSACHE VORGEBRACHT WERDEN. DIESE HAFTUNGSAUSSCHLÜSSE UND EINSCHRÄNKUNGEN DER HAFTUNG GELTEN UNABHÄNGIG VON JEGLICHEN GEGENTEILIGEN BESTIMMUNGEN HIERIN UND UNABHÄNGIG VON DER ART DER MASSNAHME, OB AUFGRUND EINES VERTRAGS, EINER UNERLAUBTEN HANDLUNG (EINSCHLIESSLICH FAHRLÄSSIGKEIT UND KAUSALHAFTUNG) ODER ANDERWEITIG, UND SIE GELTEN DARÜBER HINAUS FÜR DIE HÄNDLER, DIE ERNANNTEN DISTRIBUTOREN UND SONSTIGE AUTORISIERTE WIEDERVERKÄUFER DES VERKÄUFERS ALS DRITTE BEGÜNSTIGTE. JEDE BESTIMMUNG HIERIN, DIE EINE BESCHRÄNKUNG DER HAFTUNG, EINEN HAFTUNGSAUSSCHLUSS EINER GARANTIE ODER EINE BEDINGUNG ODER EINEN AUSSCHLUSS VON SCHÄDEN BIETET, IST EIGENSTÄNDIG UND UNABHÄNGIG VON JEDLICHER

SONSTIGEN BESTIMMUNG UND MUSS ALS SOLCHE DURCHGESETZT WERDEN.

IN JEDLICHER FORDERUNG ODER KLAGE VOR GERICHT FÜR SCHÄDEN, DIE SICH AUS EINER ANGENOMMENEN VERLETZUNG DER GARANTIE, VERLETZUNG DES VERTRAGS, FAHRLÄSSIGKEIT, PRODUKTHAFTUNG ODER SONSTIGEN ANDEREN GESETZLICHEN ODER RECHTLICHEN THEORIE ERGEBEN, STIMMT DER KÄUFER AUSDRÜCKLICH ZU, DASS BMC NICHT FÜR SCHÄDEN ODER FÜR DEN VERLUST VON GEWINNEN, OB DIESE VOM KÄUFER ODER DEN KUNDEN DES KÄUFERS ERLITTEN WERDEN, HAFTBAR ZU MACHEN IST. DIE HAFTBARKEIT VON BMC IST BEGRENZT AUF DIE KOSTEN DES KÄUFERS FÜR DEN KAUF DER SPEZIELLEN WAREN, DIE VON BMC AN DEN KÄUFER VERKAUFT WURDEN, UND DIE DEN GRUND FÜR DIE FORDERUNG EINER ENTSCHÄDIGUNG LIEFERN.

Kein Agent, Mitarbeiter oder Vertreter von Baylis Medical verfügt über die Autorisierung, das Unternehmen an jegliche sonstige Garantie, Zustimmung oder Zusicherung das Produkt betreffend zu binden.

Diese Garantie ist nur gültig für den ursprünglichen Käufer von Baylis Medical-Produkten, die er direkt von einem von Baylis Medical autorisierten Vertreter erworben hat. Der ursprüngliche Käufer kann die Garantie nicht übertragen.

Der Einsatz eines Produkts von BMC wird als Zustimmung zu den Geschäftsbedingungen hierin erachtet.

Die Garantiezeiträume für Baylis Medical-Produkte sind folgende:

Einwegartikel	Haltbarkeit des Produkts
Zubehörprodukte	90 Tage ab dem Versanddatum